

# Liechtensteinisches Landesgesetzblatt

Jahrgang 2023

Nr. 325

ausgegeben am 25. August 2023

---

## Kundmachung vom 16. August 2023 des Beschlusses Nr. 122/2006 des Gemeinsamen EWR-Ausschusses

Beschluss des Gemeinsamen EWR-Ausschusses: 22. September 2006  
Inkrafttreten für das Fürstentum Liechtenstein: 1. Februar 2007

Aufgrund von Art. 3 Bst. k des Kundmachungsgesetzes vom 17. April 1985, LGBI. 1985 Nr. 41, in der Fassung des Gesetzes vom 22. März 1995, LGBI. 1995 Nr. 101, macht die Regierung im Anhang den Beschluss Nr. 122/2006 des Gemeinsamen EWR-Ausschusses kund.

Fürstliche Regierung:  
*gez. Dr. Daniel Risch*  
Fürstlicher Regierungschef

## Anhang

**Beschluss des Gemeinsamen EWR-Ausschusses**  
**Nr. 122/2006**  
vom 22. September 2006  
**zur Änderung des Anhangs XIII (Verkehr) des**  
**EWR-Abkommens**

Der Gemeinsame EWR-Ausschuss -  
gestützt auf das Abkommen über den Europäischen Wirtschaftsraum, geän-  
dert durch das Anpassungsprotokoll zum Abkommen über den Europäi-  
schen Wirtschaftsraum, nachstehend "Abkommen" genannt, insbesondere  
auf Art. 98,

in Erwägung nachstehender Gründe:

1. Anhang XIII des Abkommens wurde durch den Beschluss des Gemein-  
samen EWR-Ausschusses Nr. 90/2006 vom 7. Juli 2006<sup>1</sup> geändert.
2. Die Verordnung (EG) Nr. 549/2004 des Europäischen Parlaments und  
des Rates vom 10. März 2004 zur Festlegung des Rahmens für die Schaf-  
fung eines einheitlichen europäischen Luftraums<sup>2</sup>, die Verordnung (EG)  
Nr. 550/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 10. März  
2004 über die Erbringung von Flugsicherungsdiensten im einheitlichen  
europäischen Luftraum<sup>3</sup> und die Verordnung (EG) Nr. 551/2004 des  
Europäischen Parlaments und des Rates vom 10. März 2004 über die  
Ordnung und Nutzung des Luftraums im einheitlichen europäischen  
Luftraum<sup>4</sup> sind mit Beschluss des Gemeinsamen EWR-Ausschusses Nr.  
67/2006 vom 2. Juni 2006<sup>5</sup> mit länderspezifischen Anpassungen in das  
Abkommen aufgenommen worden.
3. Die Verordnung (EG) Nr. 2096/2005 der Kommission vom 20.  
Dezember 2005 zur Festlegung gemeinsamer Anforderungen bezüglich  
der Erbringung von Flugsicherungsdiensten<sup>6</sup> ist in das Abkommen auf-  
zunehmen.

4. Die Verordnung (EG) Nr. 2150/2005 der Kommission vom 23. Dezember 2005 über gemeinsame Regeln für die flexible Luftraumnutzung<sup>7</sup> ist in das Abkommen aufzunehmen -  
beschliesst:

#### Art. 1

In Anhang XIII des Abkommens werden nach Nummer 66w (Verordnung (EG) Nr. 552/2004 des Europäischen Parlaments und des Rates) folgende Nummern angefügt:

"66x. **32005 R 2096**: Verordnung (EG) Nr. 2096/2005 der Kommission vom 20. Dezember 2005 zur Festlegung gemeinsamer Anforderungen bezüglich der Erbringung von Flugsicherungsdiensten ([Abl. L 335 vom 21.12.2005, S. 13](#)).

66y. **32005 R 2150**: Verordnung (EG) Nr. 2150/2005 der Kommission vom 23. Dezember 2005 über gemeinsame Regeln für die flexible Luftraumnutzung ([Abl. L 342 vom 24.12.2005, S. 20](#))."

#### Art. 2

Der Wortlaut der Verordnungen (EG) Nr. 2096/2005 und Nr. 2150/2005 in isländischer und norwegischer Sprache, der in der EWR-Beilage des Amtsblattes der Europäischen Union veröffentlicht wird, ist verbindlich.

#### Art. 3

Dieser Beschluss tritt am 23. September 2006 in Kraft, sofern dem Gemeinsamen EWR-Ausschuss alle Mitteilungen nach Art. 103 Abs. 1 des Abkommens vorliegen<sup>8</sup>, oder am Tag des Inkrafttretens des Beschlusses des Gemeinsamen EWR-Ausschusses Nr. 67/2006 vom 2. Juni 2006, je nachdem, welcher Zeitpunkt der spätere ist.

#### Art. 4

Dieser Beschluss wird im EWR-Abschnitt und in der EWR-Beilage des Amtsblattes der Europäischen Union veröffentlicht.

Geschehen zu Brüssel am 22. September 2006.

*(Es folgen die Unterschriften)*

---

1 [Abl. L 289 vom 19.10.2006, S. 29.](#)

---

2 [Abl. L 96 vom 31.3.2004, S. 1.](#)

---

3 [Abl. L 96 vom 31.3.2004, S. 10.](#)

---

4 [Abl. L 96 vom 31.3.2004, S. 20.](#)

---

5 [Abl. L 245 vom 7.9.2006, S. 18.](#)

---

6 [Abl. L 335 vom 21.12.2005, S. 13.](#)

---

7 [Abl. L 342 vom 24.12.2005, S. 20.](#)

---

8 *Ein Bestehen verfassungsrechtlicher Anforderungen wurde nicht mitgeteilt.*